天龍八部

金庸著

第七五回　好心受制　（八八六）

去得極快，游坦之雖對世事漠不關心，但終究年紀甚輕，好奇之心未曾全失，走到波羅星鑽出來的地方一看，只見地下有一個圓洞，一塊木板放在一旁，木板上堆滿了泥土竹葉，顯然當波羅星鑽入洞中之後，便將這塊木板掩上洞口，竹林中本來少有人至，就算有人，一脚踏在木板之上，也不會覺得有何異狀，游坦之心道：「這地道通到何處，倒要去看看，」伸足踏入地洞，便鑽了下去，不料這地道甚短，爬行不到數丈，便向上升，游坦之鑽了上來，忍不住啞然失笑，原來便是在波羅星的睡臥之地，出口處給那張草蓆蓋住了，平日波羅星就睡在其上，誰也不會發覺。

第七十六回　夭竺梵文

游坦之尋思：「這個波羅星忒也古怪，却不知到哪裏去了？」他好奇心不可抑制，又走到竹林之中，順着波羅星的去路走去，他隱約覺得，這胡僧攪這鬼鬼祟祟的勾當，其中必有重大圖謀，自己去窺探他的隱私，若是教他知覺，必有性命之憂，他遠遠望見波羅星縮在一株竹子之上，便伏在草叢中慢慢爬行，爬到離那竹子十丈左右，不敢再向前行，過得良久，西面一大塊浮雲輕飄過來，遮住了月亮，四下裏登時黑了下來，只聽得叟的一聲輕響，那棵竹子一沉，隨即彈起，波羅星借勢飛出，躍入了前面的樹叢之中，游坦之見他輕功如此高强，伸了伸舌頭，說什麼也不敢跟去察看究竟，忙回到自己房中睡倒，隔不到一盞茶時分，聽得波羅星房中發出輕聲，知他已經回來，心想：「好險，好險，幸虧我沒多躭擱，否則定然給他知覺，」

次晨，游坦之起來，見波羅星仍是面壁而臥，裴得病勢十分沉重，他也不說什麼，拿了一把鋤頭，到竹林中去挖筍，一直走到昨晚波羅星躍入的樹叢之中，行出數丈，忽然樹後轉出一名僧人來，厲聲道：「你到藏經樓來幹什麼？」游坦之道：「我……我挖竹筍，」那僧人揮手道：「快去，快去！你又沒有方丈法牒，怎能走近藏經樓來，」游坦之道：「是，是！」退回竹林中去挖筍，心想：「原來那樹叢中是藏經樓的所在。」

中藝公司
CHINA ARTS & CRAFTS LTD.
33 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. V6A 1N7
TELEPHONE: 681-4916

本公司最新運到下列盒式唱帶：

劉三姐（山歌對唱，電影原聲帶）	3.75
蕉林喜雨（又名雨打芭蕉，廣東音樂及國樂演奏）	3.75
江河水（二胡獨奏名曲）	3.75
北京的旋律（梁祝小提琴協奏曲，鋼琴獨奏，協奏曲）	3.75
歡樂的草原（中國地方樂器音樂）	3.75
瀏陽河（湖南民歌五首，及其他現代民歌，歌曲）	3.75
白毛女（現代舞劇白毛女選曲廿二首）	3.75
東方紅（上下兩卷，音樂舞蹈史詩，百聽不厭）	7.00
雨泥灣（中國著名女歌唱家郭蘭英獨唱歌曲選）	3.75
劉胡蘭（歌劇選曲，郭蘭英演唱）	3.75

推荐一本精美畫册
江山如此嬌（美精美彩色大型畫册）35.00
本畫册有中英文說明，可使你坐遊中國各地名勝風光，無論大江南北，黃河上下，長城內外勝景盡收眼帘。其中如西山紅葉，長城初雪，雲崗石窟，內蒙風光，蘇州園林，泰山日出，黃山雲海，西湖春曉，陽朔山水，長江巫峽，飲馬天池等景緻，值得回味欣賞。本畫册名貴大方，送禮自奉均可。
本公司經營中國圖書，畫册，雜誌及工藝品，歡迎僑胞選購，并代寄外埠。

Hillcrest Plumbing
喜路嘉市水喉店
擴張業務清貨大平賣！

杉色浴缸面盆水厠三件頭只賣一四九元五毫
全白缸浴面盆水厠三件頭只賣一一九元五毫
半寸銅喉　三十四仙
三寸膠喉　三十元
白色水厠　一元一毫五仙
欠級浴缸　五十六元
雲石檯面照原價八折　八十六元
所有些少損壞的面盆　六十五元
單邊洗衣膠盆連水喉　由十元五毫至五十元
三十五元五毫
全埠難找的配件，請到敝店，只以半價出售。
貨倉水喉，潔具大平賣，由二十折至七十五折。閣下採購無任歡迎。
地址：貳一貳東十七街
華人技師：Ken Mah
電話：437-5445
1447 Commercial Dr. Van. 255-8244　3272 Main St. Van. 872-583
經驗專通大小渠坑

奇華餅家
KEEFER BAKERY
217 Keefer Street Vancouver, B.C.
TEL. 685-2117
承接定製　龍鳳禮餅　中秋月餅　出爐麵飽　社團茶會　各式西餅

雙喜食品廠
溫哥華跑路街四二七號
Double Happinese Foods Ltd.
427 Powell St., Vancouve
Phone. 253-4424
（逢星期二休息）
正宗香港式高級食品
本廠特製點心餡料各種粉類
攻瑰紅荳沙純正蓮子容正式春卷皮全蛋生熟麵
龍鳳禮餅　中秋月餅　生日蛋糕　麵飽西餅　零沽批發一律歡迎

元昌肉食公司
DOLLAR MEAT STORE
266 EAST PENDER STREET
PHONE 681-1052
鵝名琵琶鴨　由燒鴨　脆皮大乳鴿　爽嫩白切鷄　美味桂花腸　鮮明肉類　承接金猪　逢星期一休息

鳳城小館
PHOENIX WON TUN HOUSE
257 E. HASTINGS St., VANCOUVER, B.C.
PHONE: 681-5924
營業時間：由上午十一時至深夜三時
七月六日起逢星期二休息
冷氣開放
鳳城風味　羊城粥品　銀絲細麵　各式油器　鹵水牛什　上海粗炒　鮮製瀨粉

益豐茶室
Yick Fung Tea Room
137 E. Pender Street, Vancouver 4, B.C. Phone 682-1514
中秋月餅　龍鳳禮餅　經濟時菜　每星期　營業七天

鴻運飯店
Grand Fortune Restaurant
1132 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
電話：253-5722
每星期七天營業
營業時間：由早十一時至凌晨一時
附設廣大停車場，交通方便
▲免費停車▼
無任歡迎　僑胞光顧　歡迎外賣　精製燒烤　豐儉隨意　午餐晚飯　喜筵壽酒　正宗粵菜

名園大酒家
（茶市部：每星期七天營業）
「華麗餐廳三層」酒菜部：滬港名廚「吳蘇」師傅主理，華筵喜酌，晚飯宵夜。
茶市部：享譽港澳「巫金」師傅主理，星期美點，每天上午十時至下午三時。
夜總會
白雲　黃佳麗小姐　蘇珊珊　快將登台：莎莉小姐
電話：683-4722

鑽石樓
New Diamond Restaurant
555 Gore Avenue
Phone 685-0727
▲每逢星期三休息一天▼
每日由上午十時半至下午五時，又由下午五時至十時。星期六星期日及假期茶市提早九時半開市
電話：六八五一〇七二七。六八四一二九二三。
名茶美點　晚飯酒菜　豐儉隨意　無任歡迎

桃園
684-3743　684-4827
HO INN CHOP SUE
79 East Pender Street
Vancouver 4, B.C.
地方清潔　服務週到　大減小酌　豐儉隨意　僑胞光顧　無任歡迎

Ho Ho Chop Suey
102 E. Pender Street
Vancouver 4, B.C.
681-1030
陶陶酒家　精研食譜　大減小酌　悉從尊便
地址：雲高華片打東街一〇貳

頃士威漢打汽車行
KINGSWAY HONDA
讓我們華人與華人大家交易爲最好，本行是雲埠最公平的車行，担保滿意，請你們和蔡福財先生接洽爲荷。
Phone 873-3676 Ask for John Thai or Res. 437-5947
445 Kingsway Vancouver, B.C.

日昇豆腐公司
100 POWELL ST. 後門
VANCOUVER, B.C.
PHONE: 685-8019
出品種類　鮮荳腐　荳腐乾　荳腐花　鮮荳奶　炸荳腐　鮮魚滑　荳腐角　炸魚餅　爽伯魚丸　爽山牛丸

書士定駕駛學校
▲國粵英語授課▼
教法經驗　收費耐心

好老平夠
請電 299-0728 或 298-0234 找鄧國輝君

加拿大溫哥華 利安旅行社
right on travel Inc.
專營 香港、台灣 東南亞各地 特價機票
歡迎查詢 電話：687-3316
Suite 3, Ford Building, 193 E. Hastings Street, Vancouver, B.C. Canada V6A 1N7
喜士定東街及緬街福特大厦閣樓
華人廣告 溫哥華 (604) 681-4413

周愛權 周慶偉 視光博士
驗眼配鏡專家
精配隱形眼鏡
Jack K. Chow O.D.
Raymond S. Chow O.D.
Optometrist
Tel. 685-8231
518 Main St., Vancouver, B.C.

Harry James Agencies Ltd.
Insurance and Real Estate
606 Main St., 684-1377
R.R.S.P 減稅？那一種最好？對閣下有利？抑或對閣下不利？我們能給閣下一個忠實的答案
Manufacturers Life
電話六八四一壹三七七
華埠代理人黃文生
吳悅榮同啓

Fairway Refrigeration Co.
商用冷藏氣
按裝修理保養工程
忠誠服務　快捷可靠
僑胞惠顧　無任歡迎
持中央及省政府牌照請
電周惠欣
廿四小時服務
電話：四三四一六五二二
住宅：二九一一零八八二

國際汽車駕駛學校
International Driving School
386 East Hastings Street
Phone 684-3044
本校教導僑胞駕駛汽車歷史最爲悠久成績超著政府註册教師多人循循善誘以各種方言教授方便僑胞特聘翻譯協助通過學車筆試備置錄音資料以供學習忠誠爲各界僑胞服務歡迎諮詢。
校長林伯麃

布蘭活都育打汽車行
Brentwood Toyota Ltd.
4265 Lougheed Highway, Burnaby
Phone 294-1974
大宗新舊汽車貨車，全部服務，正宗『都育打』汽車零件，是本尼卑獨家『都育打』車行。
請你今天到來試駛『都育打車』，有二十九架新式車，爲你選擇。

銀龍公司
YIN LONG CO. LTD.
535 Gore Ave. Vancouver, B.C. Tel
Tel. 689-7324
燒臘肉食　撚手鹵味
中西什貨　新鮮瓜菜
代理台灣頂好牌：
冷凍包點餃子、梅菜包等　即蒸即食佳品
樽裝罐頭、辣椒蘿蔔、榨菜、鹹酸菜等
多倫多、滿地可、溫地爾、點閃頓、卡技利
價廉物美食品。
各埠均有代售。
歡迎零沽批發

PLUMBING
蘇卓如主理
持有政府執照
專按裝一切
水喉及煤氣工程
435-1010

輸眼專家
李興捷
安省滑鐵盧大學視光系博士
辦事處：喜士定東街二百五十三號
Anthony Lee, O.D. 253 E. Hastings St.
電話：687-1018
辦公時間：星期一至星期六
上午九時至下午五時半

活氏傢俬電器公司
WOSK'S LTD.
52 W. Hastings St.
Vancouver, B.C.
Phone 685-0111
活氏傢俬電器公司
本公司經營四十年，現擴張營業具開支店十二間，向蒙華友光顧，不勝感謝，茲爲便利起見，特聘請袁金榮君（Jimmy Yuen）爲各位服務。
本號專售各名廠彩色電視機，電爐，雪櫃，洗衣機，盤碗機，家庭用具，椅床，地氈，其他各種傢具俱全，貨多選擇，價錢相宜，如蒙光顧，請與袁金榮君用華語接洽，極表歡迎。

Kent's Kitchen
權記小菜館
正宗粵菜
232 Keefer St, Vancouver, B.C. 電話：六六九二二三七
雲埠獨一熟餸外賣
▲特價唯出家庭謙會套牌▼
糯米窩燒鷄　枇杷大鴨　網油鷄卷　薑葱焗蟹鉗　菓子全鷄　檢耳滑鷄球　焗大石班魚　甜酸咕嚕肉　▲柒拾伍圓
五香窩燒鷄　檳芋扣肉　薑葱焗蟹鉗　焗大石班魚　▲叁拾大圓
糯米窩燒鷄　蠔油滑花菇　薑葱焗蟹鉗　菜胆滑鷄球　網油魷鮮蝦　焗大石班魚　甜酸果老肉　▲伍拾伍圓
五香窩燒鷄　網油鮮蝦　吊片時菜胆　▲貳拾伍圓
本館營業時間：由上午十一時至下午七時，星期一休息一天